

TOTO HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

BÁT SEN CẦM TAY (Bát sen tạo bọt/ Bát sen tạo bọt kiểu nhấn)



Sê ri TMGG30(TMGG30E), TMGG40 (TMGG40ECR, TMGG40LE, TMGG40E3, TMGG40LEW, TMGG40LLE, TMGG40SECR, TMGG40QE, TMGG40SEW, TMGG40SE, TMGG40EW, TMGG40QECR, TMGG40QEW, TMGG40SE3) TMGG44 (TMGG44E), TMGG46/95. TMF19, TMF44 (TMF44E1), TMF47 (TMF47E1), TMF49 (TMF49E4, TMF49E5). TMJ48. TEM47. TMY240. TMN40 (TMN40STE, TMN40TEC). TMNW40 (TMNW40EC1R, TMNW40EG), TMWB40 (TMWB40EC1R), TMWB95, TN118, TN142, THC7 (THC7C), TH(Y)C57, THYC48, TH(Y)C49, THYC60, TUM44.

- Chân thành cảm ơn quý khách đã sử dụng bát sen cầm tay (Bát sen tạo bọt/ Bát sen tạo bọt kiểu nhấn) của chúng tôi.
Hãy đọc kỹ hướng dẫn sử dụng này để sử dụng cho đúng cách.





CHÚ Ý AN TOÀN (Tuân thủ nghiêm để đảm bảo an toàn)

Trước khi sử dụng hãy đọc kỹ phần “CHÚ Ý AN TOÀN” này để sử dụng đúng cách.




- Sau khi đọc xong, hãy để ở nơi dễ tìm để lúc nào cần cũng có thể sử dụng.
- Trong tài liệu này, để sử dụng an toàn và chính xác nhằm tránh thiệt hại về tài sản hoặc gây thương tích cho khách hàng và người khác, chúng tôi sử dụng nhiều kí hiệu. Các kí hiệu có ý nghĩa như dưới đây.



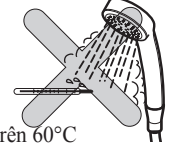
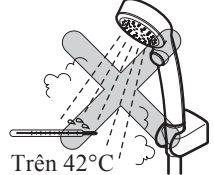



Hiển thị	Ý nghĩa
 Cảnh báo	Nếu lắp đặt nhầm những nội dung được trình bày trong cột có kí hiệu này thì có thể dẫn đến tử vong, hoặc bị thương nặng.
 Chú ý	Nếu lắp đặt nhầm những nội dung được trình bày trong cột có kí hiệu này thì có thể dẫn đến bị thương hoặc làm tổn thất tài sản.




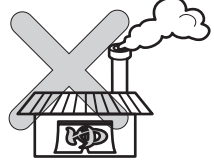
- Các nội dung cần tuân thủ được phân loại và giải thích như dưới đây:

	 Có nghĩa là không được phép làm (cấm). Hình bên trái biểu thị là “cấm không tháo dỡ”.
	 Có nghĩa là phải làm (bắt buộc). Hình bên trái biểu thị là “bắt buộc thực hiện”.


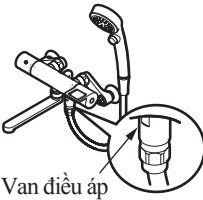



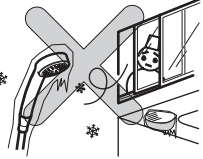
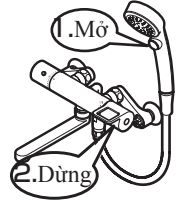
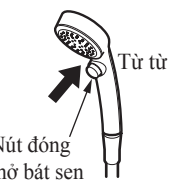


Tùy vào từng mã sản phẩm mà hình vẽ và hình thực tế có đôi chút khác biệt.

 Cảnh báo	
 CẤM	<p>Không được cải tạo như lắp đặt ngoài những phụ kiện cấu thành nên sản phẩm này và tháo rời các phụ kiện.</p> <p>Nếu không có thể làm mất tính năng của sản phẩm, gây hỏng hóc, gây bong, gây thương tích, gây thiệt hại các tài sản khác do nước rò rỉ ra làm ướt các đồ gia dụng.</p> 

 Cảnh báo	
 CẤM	<p>Không được cho nước nóng (trên 60°C) chảy qua bát sen.</p> <p>Nếu không có thể làm hỏng bát sen, gây bong hoặc gây thương tích. Trường hợp tắm vòi hoa sen, để an toàn thì hãy sử dụng nhiệt độ dưới 45°C là thích hợp nhất.</p>  <p>Trên 60°C</p>
	<p>Bát sen tạo bọt kiểu nhấn</p> <p>Trường hợp lắp đặt với sen tắm nóng lạnh 2 tay gạt, tay gạt đơn, nhiệt độ cấp nước nóng của máy cấp nước nóng không được cao hơn 42°C.</p> <p>Nếu không có thể gây bong.</p>  <p>Trên 42°C</p>
 BẮT BUỘC	<p>Khi vệ sinh bộ lọc bát sen phải điều chỉnh tay vặn đóng mở van khóa nước vào vị trí dừng nước rồi mới thực hiện. Ngoài ra, phải xác nhận đầu bát sen không nóng.</p> <p>Nếu không nước nóng chảy ra có thể gây bong hoặc có thể gây tổn hại tài sản do nước chảy ra làm ướt các đồ gia dụng.</p> 
	<p>Trước khi sử dụng nước nóng phải dùng tay xác nhận nhiệt độ phù hợp.</p> <p>Nếu không khi xả ra nước nóng ở nhiệt độ cao thì có thể gây bong. Ngoài ra hãy chú ý khi chuyển đổi giữa bát sen và vòi hay khi chuyển đổi trạng thái xả nước bát sen thì nhiệt độ cũng có thể tăng lên.</p> 

 Chú ý	
 CẤM	<p>Loại mạ</p> <p>Không làm rơi, làm va đập phần đầu sen mạ.</p> <p>Nếu không có thể làm vỡ bề mặt lớp mạ, có thể gây thương tích. Trong trường hợp bề mặt lớp mạ bị hỏng thì hãy thay đầu sen mới ngay lập tức.</p> 
	<p>Loại mạ</p> <p>Không sử dụng bát sen mạ ở những tần suất sử dụng nhiều không cố định như nhà tắm công cộng, khu vui chơi giải trí ...vv.</p> <p>So với sử dụng ở nhà ở thông thường thì khả năng bề mặt lớp mạ bị vỡ cao hơn do số lần sử dụng và chất liệu sản. Nếu bề mặt lớp</p> 

Chú ý

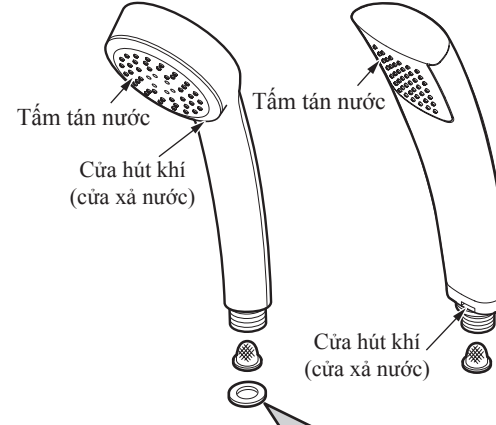
 CẤM	<p>Sen tắm tạo bọt kiểu nhấn</p> <p>Không được tháo van điều áp được nối ở kiểu nhấn.</p> <p>Trường hợp không sử dụng van điều áp thì áp lực nước trong vòi sen sẽ tăng lên, có thể làm hỏng dây sen, gây rò rỉ nước và các thiết bị hại tài sản do nước dò rỉ ra làm ướt các đồ gia dụng.</p>	 <p>Van điều áp</p>
	<p>Không sử dụng bất kì chất tẩy rửa nào khác ngoài chất tẩy rửa trung tính.</p> <p>Nếu không có thể làm biến màu hoặc hỏng hóc.</p>	
	<p>Không được ngâm bát sen trong bồn tắm hoặc chậu rửa mặt</p> <p>Trường hợp bị mất nước thì có thể bị cháy ngược. Hòn sỏi rác, tóc có thể làm tắc cửa hút khí, làm mất đến tính năng của sản phẩm.</p>	 <p>Cửa hút khí</p>
 Bắt Buộc	<p>Trường hợp sử dụng ở những nơi có khả năng đóng băng thì cần thực hiện các biện pháp dự phòng đóng băng.</p> <p>Nếu không có thể làm hỏng các bộ phận, gây thiệt hại tài sản do nước rò rỉ ra làm ướt các đồ gia dụng.</p>	
	<p>Bát sen tạo bọt kiểu nhấn</p> <p>Sau khi sử dụng thì nhất định phải để ở trạng thái xả nước ra từ bát sen rồi đóng nước bằng tay vận chuyển hướng của vòi nước.</p> <p>Trường hợp ngắt nước trong thời gian dài bằng nút đóng mở bát sen có thể sẽ bị rò nước từ tấm tán nước bát sen.</p>	 <p>1. Mở</p> <p>2. Đóng</p>
	<p>Bát sen tạo bọt kiểu nhấn</p> <p>Thao tác từ từ với nút đóng mở bát sen</p> <p>Nếu đóng đột ngột thì sẽ phát sinh tiếng “Đùng” làm ảnh hưởng đến đường ống, có thể gây thiệt hại tài sản do nước rò rỉ ra làm ướt các đồ gia dụng.</p>	 <p>Từ từ</p> <p>Nút đóng mở bát sen</p>
 CẤM	<p>Không làm dính các chất như mỹ phẩm vào đầu bát sen.</p> <p>Nếu để các chất như dầu gội đầu, thuốc nhuộm tóc... dính vào các phụ kiện bằng nhựa thì có thể làm biến màu hoặc hư hại. Trong trường hợp bị dính các chất trên thì phải rửa sạch ngay bằng nước.</p>	

CÁC DẠNG BÁT SEN

※ Tùy vào sản phẩm mà lắp các loại bát sen khác nhau

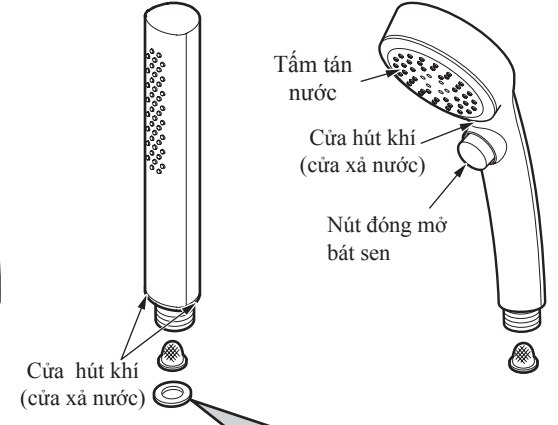
Bát sen tạo bọt

(Mạ, tấm tán nước kiểu tròn) (Mạ, tấm tán nước kiểu góc.)
 (Trắng, tấm tán nước kiểu tròn.)





Bát sen tạo bọt kiểu nhấn

(Mạ, loại xi lanh) (Mạ, tấm tán nước kiểu tròn) (Trắng, tấm tán nước kiểu tròn)



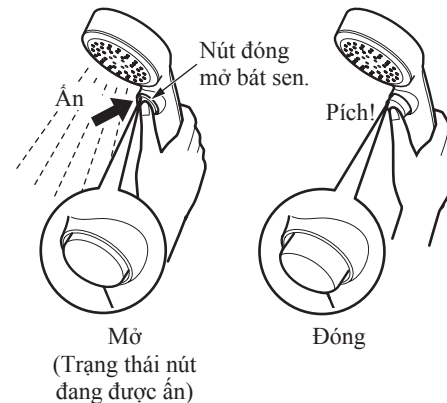
Với bát sen tạo bọt (mạ), trong tấm tán nước kiểu tròn và kiểu xi lanh có gioăng. Kiểu xi lanh thì tùy loại dây mà độ dày của gioăng cũng khác nhau.

-  Màng Dùng dây nhựa
-  Dây Dùng dây kim loại

CÁCH SỬ DỤNG

Cách sử dụng bát sen

Trường hợp bát sen tạo bọt kiểu nhấn



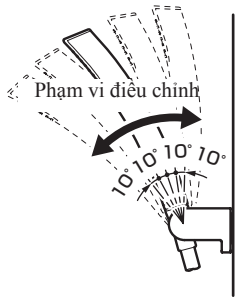
Ấn nút đóng mở bát sen.

Có thể đóng bát sen tạm thời.

※ Hãy ấn nút đóng mở từ từ. Nếu không có trường hợp phát sinh hiện tượng va đập thủy lực.

Sau khi sử dụng hãy để ở trạng thái xả nước từ bát sen rồi hãy ngắt nước bằng tay vận chuyển hướng của vòi nước.

Cách sử dụng gác sen kiểu điều chỉnh góc độ



Lắp chắc chắn bát sen vào gác sen rồi thay đổi góc độ.

Đưa đến vị trí mong muốn.

※Tùy vào góc độ của bát sen mà có trường hợp khi dùng nước rồi vẫn có nước chảy nhỏ giọt. Trong trường hợp đó thì đã điều chỉnh góc độ.

※Hãy điều chỉnh lưu lượng bát sen rồi sử dụng. Nếu lưu lượng bát sen quá lớn, sẽ có trường hợp góc độ bị thay đổi hoặc bát sen bị tuột ra do sức mạnh của vòi sen.

Kiến thức

Bát sen tạo bọt là bát sen hút khí vào từ cửa hút khí rồi hòa trộn lẫn với nước, nhờ đó cho dù lưu lượng ít thì cũng vẫn có cảm giác tràn đầy, thoải mái, dễ chịu khi tắm.

Chú ý

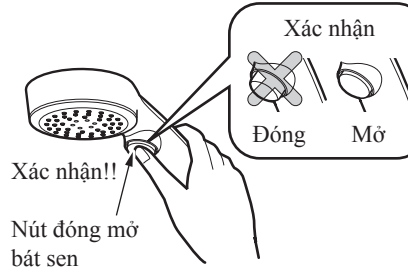
- Do có trộn lẫn không khí nên sẽ phát sinh âm thanh hút khí ở trong bát sen nhưng đó không phải là hồng học.
- Nếu sử dụng ở trạng thái áp lực nước lớn thì trong khi sử dụng có thể nước sẽ chảy nhỏ giọt từ cửa hút khí. Trong trường hợp đó thì hãy điều chỉnh lưu lượng bằng van khóa nước ở thân vòi nước.
- Sau khi dùng bát sen thì sẽ vẫn có nước chảy ra từ bát sen một lúc. Đó là do lượng nước còn đọng lại ở trong bát sen chảy ra. Nếu sau vài phút mà vẫn không dừng hãy xác nhận xem tay gạt đã được đóng hoàn toàn chưa.
- Trong trường hợp muốn làm cho lượng nước đọng lại chảy ra thì hãy chú ý hướng của bát sen như hình bên phải rồi lắc 5~10 lần.
- Không được làm va đập hoặc làm rơi bát sen. Bên trong bát sen được trang bị phụ kiện tính năng. Nếu bị tác động mạnh như rơi... thì có thể làm hỏng hoặc gây cản trở tính năng của đầu sen.
- Trường hợp của bình nước nóng kiểu tức thời, vào mùa hè nhiệt độ cấp nước cao, nếu giảm lượng nước và sử dụng thì có thể bình nước nóng sẽ không bật. Trong trường hợp đó hãy giảm nhiệt độ cài đặt của bình nước nóng xuống rồi hãy sử dụng.



CÁCH DỰ PHÒNG ĐÓNG BĂNG

(Trường hợp sử dụng ở nơi dự đoán sẽ đóng băng)

- Nếu bát sen bị đóng băng, sẽ gây nên hỏng sản phẩm và rò nước.
- Trường hợp có nguy cơ đóng băng thì hãy làm cho nhiệt độ xung quanh bát sen cao hơn điểm đóng băng. Nếu trường hợp thấp hơn điểm đóng băng thì hãy tiến hành xử lý như dưới đây:



1. Trường hợp bát sen tạo bọt kiểu nhấn, để nút đóng mở bát sen ở trạng thái “Mở” rồi tháo nước ở đây.

2. Lắc bát sen cho đến khi nước không chảy ra nữa.

3. Đặt xuống sàn.

VỆ SINH HÀNG NGÀY

Để phát huy hết các tính năng của sản phẩm, và sử dụng một cách vệ sinh và sạch sẽ vui lòng vệ sinh sản phẩm hàng ngày.

Vệ sinh cửa hút khí



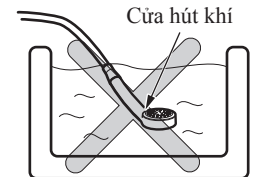
Nếu cửa hút khí (cửa thoát nước) bị tắc thì sẽ không phát huy được đầy đủ tính năng, có trường hợp lượng nước đọng lại không thoát ra trơn tru. Trong trường hợp bị tắc thì hãy loại bỏ bằng chổi an toàn...vv.

Chú ý

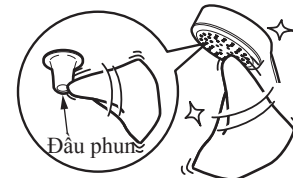
Bát sen tạo bọt

- Không được ngâm trong bồn tắm, chậu rửa mặt...vv.
- Không được rửa bằng chất tẩy rửa...vv.

Nếu ngâm bát sen tạo bọt trong nước thì nó sẽ hút tóc, rác, chất tẩy rửa vào cửa hút khí và sẽ là nguyên nhân gây tắc cửa hút khí.

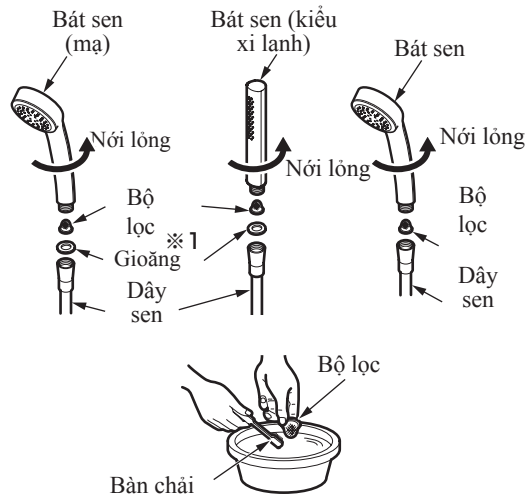


Vệ sinh đầu phun

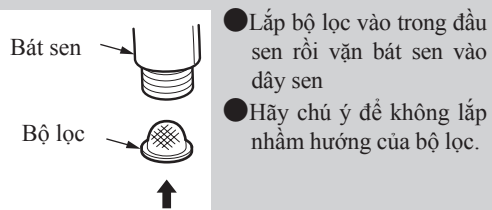


Nếu đầu phun bị tắc thì có trường hợp tia nước bị xáo trộn. Hãy lau sạch các vết bẩn nhẹ nhàng bằng khăn nhúng nước hoặc nước ấm đã được vắt khô sao cho không làm xước các đầu phun nước. Trường hợp lau mạnh hoặc chà sát thì có thể làm hỏng đầu phun, làm biến dạng, hơn nữa làm xáo trộn tia nước nên hãy chú ý.

Vệ sinh bộ lọc



Chú ý



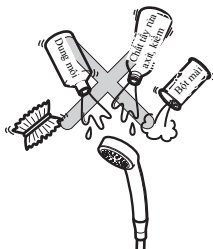
- Lắp bộ lọc vào trong đầu sen rồi vặn bát sen vào dây sen
- Hãy chú ý để không lắp nhầm hướng của bộ lọc.

※ Bát sen là sản phẩm làm bằng nhựa. Khi vệ sinh hãy chú ý cẩn thận, không làm rơi hoặc làm vỡ ren.

Khuyến cáo

Không sử dụng các chất có thể làm hư hại bát sen.

- **Chất tẩy rửa có tính axit, chất tẩy rửa gốc Clo, và chất tẩy rửa có tính kiềm.**
Có thể làm biến màu bề mặt bát sen hoặc làm hỏng các bộ phận bằng nhựa.
- **Dung dịch tẩy rửa như dung môi hay benzine**
Có thể làm hỏng các bộ phận bằng nhựa và cao su.
- **Chất tẩy có chứa các hạt thô, các loại bột mài, sữa rửa mặt**
- **Bàn chải, bàn chải cứng, bàn chải nylon**
Có thể làm xước bề mặt bát sen.



1. **Đóng tay gạt đóng mở ở thân vòi.**
2. **Nổi lông bát sen rồi tháo lưới lọc ra.**
3. **Làm sạch rác bám ở bộ lọc bằng bàn chải.**
4. **Lắp sao cho bộ lọc không rơi vào trong bát sen.**

- ※ Hãy chắc chắn rằng đã lắp bộ lọc ở trong bát sen.
- ※ Nếu không lắp bộ lọc mà sử dụng thì có thể rác sẽ tắc, làm mất tính năng.

5. Vặn bát sen vào dây sen

※ 1 Trong loại xi lanh, bát sen tạo bọt có tầm tán nước kiểu tròn thì không được quên lắp gioăng.

KHI CÓ SỰ CỐ

- Những trường hợp như dưới đây không phải là hỏng. Trước khi yêu cầu sửa chữa hãy kiểm tra các mục dưới đây. Nếu vẫn không thể xử lý được thì hãy gửi yêu cầu sửa chữa đến cửa hàng lắp đặt, nơi bán hàng hoặc bộ phận chăm sóc khách hàng của TOTO.

Trước khi yêu cầu sửa chữa		
Hiện tượng	Khu vực cần kiểm tra	Cách xử lý
Nước không dừng	Nước chảy nhỏ giọt ra từ bát sen, đó là phần nước đọng lại bên trong bát sen chảy ra. Không phải là hỏng hóc.	—
Nước bị xáo trộn	Đầu phun có bị tắc không?	Vệ sinh tấm tán nước
Lượng nước nhỏ	Bộ lọc có bị tắc không?	Vệ sinh bộ lọc
Nước chảy ra từ van điều áp (trường hợp của bát sen tạo bọt kiểu nhấn)	Khi ấn nút đóng mở của bát sen, có một lượng nước ít chảy ra từ lỗ nhỏ không?	Nước vào từ lỗ nhỏ, không khí sẽ ra cùng với lượng nước đó. Không có sự cố.
	Nước có liên tục rò rỉ ra từ lỗ nhỏ không?	Vật chặn lại van điều áp
Nước rò rỉ từ lỗ nhỏ của van điều áp (trường hợp bát sen tạo bọt kiểu nhấn)	Trường hợp liên tục rò rỉ ra từ lỗ nhỏ thì hãy xem van điều áp có bị lỏng không?	Vặn chặt lại van điều áp
Nước rò rỉ ra ở phần nối thân và dây	Đai ốc dùng để nối phần thân và dây sen có bị lỏng ra không?	Vặn lại đai ốc của dây sen
Bát sen tự xoay	Dây có bị xoắn không?	Sửa lại chỗ bị xoắn của dây sen